

# نقد و نظر

## نقد و نظر

تبصرے کے لیے ہر کتاب کے دونوں کا آنا ضروری ہے

ادارہ

### تاریخ مسنون تراویح

مفتی جواد احمد شاہ منصور، صفحات: ۱۵۰۔ قیمت: درج نہیں۔ اشاکسٹ: مکتبہ الشیخین، محلہ الحق آباد، شاہ منصور، ضلع صوابی۔

زیر تبصرہ کتاب میں رمضان کی راتوں کے مسنون عمل ”تراویح“ کی چودہ سو سالہ تاریخ، احادیث صحیحہ، اقوال صحابہؓ، تابعین اور تبع تابعین اور فقہاء کے اقوال کی روشنی میں مرتب کی گئی ہے، جس کے چیدہ چیدہ عنوانات درج ذیل ہیں:

نبی اکرم ﷺ اور قیام اللیل، جماعت تراویح اور بیس رکعات عہد نبوی میں، بیس محدثین کی رائے گرامی، عہد فاروقی اور رکعات تراویح، عہد عثمانی، علوی اور تراویح، دیگر صحابہ کرامؓ اور تراویح، تابعین کرامؓ اور تراویح، ائمہ اربعہ کا مسلک، فقہاء کرامؓ اور تراویح، وغیرہ۔

کتاب اپنے مضمون کے اعتبار سے بہت جامع اور تحقیقی معلومات پر مشتمل ہے۔ اہل تحقیق حضرات کے لیے معاون اور عامۃ الناس کے لیے بے حد مفید ہے۔ البتہ کتاب کا کاغذ اور طباعت کتاب کے شایان شان نہیں۔ اللہ تبارک و تعالیٰ مرتب اور ناشر کی اس سعی اور محنت کو قبول فرمائیں۔

### أسوة للمعلمین

مولانا ابوشعب محمد اصغر۔ صفحات: ۱۲۸۔ قیمت: درج نہیں۔ ناشر: مکتبہ عثمانیہ، ۵-۱-اے، ایچ سی ایریا، گلستان جوہر، بلاک نمبر ۹، کراچی۔

زیر تبصرہ کتاب ”أسوة للمعلمین“ قاعدہ، ناظرہ اور تجوید کے مدرسین کی راہنمائی کے لیے مرتب کی گئی ہے۔ کتاب کے مرتب مولانا ابوشعب محمد اصغر جامعہ فاروقیہ شاہ فیصل کالونی کے فارغ التحصیل اور یادگار اسلاف اُستاذ المحدثین حضرت مولانا سلیم اللہ خان قدس سرہ کے تلمیذ رشید اور جمعیت تعلیم القرآن ٹرسٹ سے وابستہ ہیں۔ موصوف نے کئی بار حفاظ، قراء اور علمائے کرام کو نورانی قاعدہ

زبانی استغفار کرنا بغیر اس کے کہ گناہوں سے طبیعت اکھڑ جائے جھوٹوں کی توجہ ہے۔ (حضرت فضیل رضی اللہ عنہ)

پڑھانے کے کورسز کرائے ہیں۔ انہیں کورسز میں پڑھائے گئے قواعد اور قراءت کے بنیادی مضامین کو اس کتاب میں جمع کیا گیا ہے۔ تجوید سے شغف رکھنے اور محبت کرنے والوں اور قاعدہ و ناظرہ پڑھانے والوں کے لیے بہت ہی معین و مددگار ہے۔ کتاب کی ترتیب، اشاعت، کاغذ اور طباعت عمدہ ہے۔ اُمید ہے کہ اس کتاب کی قدر افزائی کی جائے گی۔

### نبی اکرم ﷺ کی صورت اور سیرت

حضرت مولانا حکیم محمد عمر فاروق قریشی۔ صفحات: ۲۴۰۔ قیمت: ۲۶۰۔ ملنے کا پتہ: ۷۲/۷ میڈیم رجمنٹ، آرٹلری، پنوعاقل، کینٹ

زیر تبصرہ کتاب جیسا کہ نام سے ظاہر ہے حضور اکرم ﷺ کے جمال اور کمال پر مشتمل ہے۔ اس کتاب کے مصنف ماشاء اللہ دارالعلوم کبیر والا کے فاضل اور جامعہ علوم اسلامیہ علامہ بنوری ٹاؤن کے متخصص اور کئی علمی کتابوں کے مصنف ہیں۔ یہ کتاب بظاہر تو مختصر لیکن دریا بکوزہ کی مصداق ہے۔ حضور اکرم ﷺ کی سیرت، خاندان نبوت کی خواتین، سنت سے ماخوذ کامیاب زندگی کے اصول، نبی کریم ﷺ کی صورت کے ساتھ ساتھ اور بہت سارے مضامین کو عمدہ اسلوب سے اس کتاب میں سمویا گیا ہے، خاص کر حضور ﷺ کے غزوات اور سرایا کو جدول (نقشہ) کی شکل میں پیش کیا گیا ہے، جس سے قاری کو سمجھنا بہت آسان ہو جاتا ہے۔ یہ کتاب علمائے کرام اور عام مسلمانوں کے لیے ایک عمدہ سوغات ہے۔

### عسکری فقہی مسائل اور ان کا حل

حضرت مولانا حکیم محمد عمر فاروق قریشی۔ صفحات: ۲۵۶۔ قیمت: ۲۸۰۔ ملنے کا پتہ: ۷۲/۷ میڈیم رجمنٹ، آرٹلری، پنوعاقل، کینٹ

یہ کتاب جیسا کہ نام سے ظاہر ہے، فقہی مسائل اور ان کے حل پر مشتمل ہے، خصوصاً فوجی حضرات کے مسائل کو اس کتاب میں خاص جگہ دی گئی ہے جو اس کتاب کی انفرادیت ہے۔ کتاب کے مؤلف ماشاء اللہ! ذی استعداد عالم اور فوج میں باقاعدہ خطیب ہیں، جنہوں نے ان مسائل کو قریب سے دیکھا ہے اور انہیں فقہ حنفی کی روشنی میں حل کرنے کی کوشش کی ہے۔ سوالات کے جوابات میں بے جا طوالت سے حتی الامکان گریز کیا گیا ہے۔ یہ کتاب 'طہارت، صلوٰۃ، زکوٰۃ، نکاح، طلاق، نذر، حج و عمرہ، جہاد، بیوع، غنم و اباحت اور احکام میت جیسے عنوانات پر مشتمل ہے۔ امید ہے کہ تمام فوجی بھائی دینی راہنمائی کے حصول کی غرض سے اس کتاب کو ضرور اپنے پاس رکھیں گے۔ کتاب کا کاغذ اور طباعت عمدہ ہے۔

### اسلام کا نظام مساجد

مولانا ظفر الدین صاحب۔ پیش لفظ: مولانا سید مناظر احسن گیلانی رضی اللہ عنہ۔ صفحات: ۲۵۲۔ قیمت: فہرست کتب ملاحظہ فرمائیں۔ ناشر: مکتبۃ البشری، کراچی۔

سب سے بڑی دولت زبانِ ذاکر، دل شاکر اور زبانِ فرماں بردار ہے۔ (امام غزالی رحمۃ اللہ علیہ)

زیر تبصرہ کتاب ”اسلام کا نظامِ مساجد“ آج سے تقریباً ستر سال پہلے لکھی گئی تھی، جس کا پیش لفظ اس وقت مولانا مناظر احسن گیلانی قدس سرہ نے لکھا تھا۔ اس کتاب میں اسلام کے نظامِ مساجد کے تمام گوشوں پر مکمل اور عمدہ بحث قرآن و سنت کی روشنی میں کی گئی ہے۔ اللہ تعالیٰ جزائے خیر دے ”مکتبۃ البشری“ کے ارباب حل و عقد کو جنہوں نے خوبصورت انداز اور عمدہ اسلوب میں اس کتاب کو طباعت کے زیور سے آراستہ کیا ہے۔ یہ کتاب تمام مسلمانوں کے لیے عموماً اور مسجد سے منسلک حضرات کے لیے خصوصاً ہدایت و راہبری کا ذریعہ ہے۔ امید ہے کتاب سے خاطر خواہ نفع اٹھایا جائے گا۔

### مجموعہ درود شریف مع داستانِ عاشقانِ مصطفیٰ

محمد ثاقب صدیقی ایم اے۔ صفحات: ۳۲۰۔ قیمت: ۵۰۰ روپے۔ ناشر: اوصاف پبلی کیشنز کراچی۔ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر صلوٰۃ و سلام اللہ تبارک و تعالیٰ اور اس کے ملائکہ بھیجتے ہیں، اہل ایمان کو بھی حکم ہے کہ وہ بھی حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم پر صلوٰۃ و سلام بھیجا کریں۔ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی اس کی تاکید اور اس پر مرتب ہونے والے اجر و ثواب کو بیان فرمایا ہے۔ اس لیے علمائے کرام اور نیک دل لوگ کثرت سے درود شریف پڑھنے کے ساتھ ساتھ اس کے مختلف صیغوں اور درود شریف کے مجموعے بھی مرتب کرتے آئے ہیں۔ زیر تبصرہ کتاب میں بھی مختلف درود شریف کو جمع کیا گیا ہے اور اس کے علاوہ مستند و معتبر، مصدقہ اور سچے واقعات پر مشتمل علمائے کرام و مشائخ عظام اور نیک بندوں کے ۲۰۰ سے زائد خوابوں کو بھی اس کتاب کا حصہ بنایا گیا ہے۔ اللہ تبارک و تعالیٰ مرتب کی اس سعی و کوشش کو قبول فرمائیں۔ کتاب کا کاغذ بہت ہی عمدہ ہے، لیکن اس کی کمپوزنگ اور جلد بندی معیاری نہیں۔

### ارشادُ المعلمین الی تعلیم القرآن الکریم

قاری سید محمد مسلم رحیمی صاحب۔ صفحات: ۱۰۶۔ قیمت: درج نہیں۔ ناشر: مکتبہ رشیدیہ سرکی روڈ، کوئٹہ۔ بچوں کو قرآن کریم پڑھانا چاہے حفظ ہو یا ناظرہ، ایک صبر آزما کام اور بہت بڑا مجاہدہ ہے۔ جب تک ایک مدرس کے سامنے اپنے اساتذہ اور بزرگوں کی ترتیب اور طریقہ تدریس سامنے نہ ہو، اس وقت تک کوئی مدرس کامیاب نہیں ہو سکتا۔ زیر تبصرہ کتاب میں مؤلف موصوف نے اپنے اکابر اور بزرگوں کے تجربات و واقعات اور ان کے فرمودات کو اس کتاب میں خوبصورت طریقے سے جمع کیا ہے۔ البتہ مؤلف کی اردو کمزور ہے، جس کی بنا پر عبارت میں عجیب قسم کی الجھن پیدا ہوتی ہے۔ بہتر ہوتا کہ کسی اردو جاننے والے سے اس کا مسودہ ایک بار پڑھوایا جاتا۔ بہر حال کتاب مدرسین اور طلبہ کے لیے بے حد مفید ہے۔

### معارفِ قربانی

جناب مولانا حافظ محمد اقبال رنگونی صاحب۔ صفحات: ۱۵۲۔ قیمت: درج نہیں۔ ناشر: ادارہ اشاعت اسلام مانچسٹر۔ پاکستان میں ملنے کا پتہ: صدیقی ٹرسٹ ۴۵۸، گارڈن ایسٹ، نزد سبیلہ چوک کراچی

حضرت مولانا حافظ محمد اقبال رگونی صاحب موفق من اللہ ہیں، جن کے فیض قلم سے کئی عمدہ کتابیں مثلاً: سیرت سیدنا ابوبکر صدیقؓ، سیرت سیدنا عمرؓ، سیرت سیدنا عثمانؓ، سیرت سیدنا علی المرتضیٰؓ، خاتون جنت حضرت سیدہ فاطمہؓ، سیرت سیدنا ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ منصفہ شہود پر آچکی ہیں۔ زیر تبصرہ کتاب ”معارف قربانی“ بھی آپ کی نئی تالیف ہے، جس میں ”قربانی کی تاریخ، قربانی کی اہمیت، قربانی کی حقیقت، قربانی کی فضیلت، قربانی نہ کرنے کا نقصان، قربانی کا عام ہونا، حضور خاتم النبیین ﷺ کی طرف سے قربانی کا اہتمام، قربانی کے احکام و مسائل، عشرہ ذوالحجہ کے فضائل، ایام قربانی، قربانی حضرت اسماعیل علیہ السلام کی یا حضرت اسحاق علیہ السلام کی، قربانی پر اعتراضات اور ان کے جوابات“ جیسے مضامین عام فہم اور سہل انداز میں بیان کیے گئے ہیں۔ امید ہے کہ مطالعہ کا ذوق رکھنے والے احباب اس کتاب کی قدر افزائی فرمائیں گے۔

### پڑھنے میں آگے بڑھنے کا راز

محمد سعد رفیق گاڈت - صفحات: ۲۱۴ - قیمت: درج نہیں - ملنے کا پتہ: اسلامی کتب خانہ علامہ محمد یوسف بنوری ٹاؤن کراچی۔

زیر تبصرہ کتاب دراصل ایک عرب عالم شیخ محمد راشد دیاس کی کتاب ”أسرار التفوق الدراسي“ کا اردو ترجمہ ہے جسے جامعہ علوم اسلامیہ علامہ بنوری ٹاؤن کے درجہ سادسہ کے طالب علم محمد سعد نے عربی سے اردو کے قالب میں ڈھالا ہے، جس میں طلبہ کے پڑھنے کا انداز، سبق کی تیاری کا طریقہ اور امتحانات میں بہترین کارکردگی کے راہنما خطوط ملتے ہیں۔

مترجم چونکہ ابھی اس میدان میں نووارد ہیں، اس لیے اردو تراکیب میں کہیں کہیں جھول اور عبارت کی صحیح ترجمانی میں کمی محسوس ہوگی، قطع نظر اس کے کہ یہ کتاب اسکول، کالج اور دینی مدرسہ کے طلبہ کے لیے بہت ہی مفید ہے۔ اللہ تبارک و تعالیٰ موصوف کی اس محنت کو قبول فرمائے اور اس کتاب کو قارئین کے لیے مفید سے مفید تر بنائے، آمین

### المختصر فی الفقہ الحنفی (ترجمہ بہشتی زیور)

حکیم الامت شیخ اشرف علی تھانویؒ - عربی ترجمہ: شیخ ریاست علی - صفحات: ۴۳۴ - قیمت: فہرست مکتبۃ البشری ملاحظہ فرمائیں۔ ناشر: مکتبۃ البشری کراچی

حکیم الامت حضرت مولانا محمد اشرف علی تھانوی نور اللہ مرقدہ سے اللہ تبارک و تعالیٰ نے جس قدر کام لیا، اس کی قریب قریب زمانہ میں مثال نہیں ملتی۔ آپ نے بہشتی زیور لکھ کر امت کی جس قدر راہنمائی فرمائی وہ اپنی جگہ ایک تجدیدی کارنامہ ہے۔ اگرچہ یہ کتاب خواتین کے لیے لکھی گئی تھی، مگر اس کی ثقاہت و استناد اور جامعیت کے پیش نظر جہاں مرد اس کی اہمیت و افادیت سے مستفید ہوتے رہے، وہاں اہل علم، علماء اور بڑے بڑے مفتیان کرام بھی اس سے مستفید نہیں رہے۔

ہماری اس طرح گزرتی ہے کہ منہ نعتِ حق کھانے میں اور زبانِ شکایت کرنے میں۔ (شیخ سعدی رحمۃ اللہ علیہ)

چونکہ یہ کتاب حضرت نے اردو میں تصنیف فرمائی تھی، جس سے اردو دان طبقہ تو برابر مستفید ہو رہا تھا، لیکن عالم عرب اس سے فائدہ اٹھانے سے قاصر تھا۔ عالم عرب کو اس کتاب سے مستفید اور نفع یاب کرنے کی خاطر ”مکتبۃ البشریٰ“ نے کمر ہمت باندھی اور مدرسہ ابن عباسؓ کے استاذ حضرت مولانا ریاست علی صاحب کو اس کام پر لگایا، جنہوں نے بہت عمدہ اسلوب اور عام فہم عربی زبان میں اس کو ڈھالا۔ اللہ تبارک و تعالیٰ ان سب حضرات کو جزائے خیر عطا فرمائے جنہوں نے فرضِ کفایہ کا کردار ادا کرتے ہوئے اس کام میں پہل کی۔ ہمارے اکابر نے جتنا اردو میں دینی و علمی کام کیا ہے، اللہ کرے کہ وہ سب کام عربی اور دوسری زبانوں میں بھی ڈھلنا شروع ہو جائے، تاکہ اس کا نفع عام و تام ہو، اس کتاب میں درج ذیل کام کیا گیا:

۱:..... صرف مسائل فقہیہ کا عربی ترجمہ کیا گیا ہے، دیگر فوائد کو نہیں لیا گیا۔ ۲:..... آیات قرآنیہ اور احادیثِ نبویہ کی تخریج کی گئی ہے۔ ۳:..... کتاب میں ایک باب سے متعلق متفرق مقامات پر پھیلے ہوئے مسائل کو ایک باب میں یکجا کیا گیا ہے۔ ۴:..... مشکل الفاظ پر اعراب اور حرکات لگائی گئی ہیں۔ ۵:..... مشکل الفاظ کا ترجمہ حواشی میں دیا گیا ہے۔ ۶:..... املاء کے قواعد اور علاماتِ ترقیم کا اہتمام کیا گیا ہے۔ ۷:..... اصل کتاب میں مؤنث کے صیغے استعمال کیے گئے تھے، عربی ترجمہ میں انہیں مذکر کے صیغوں میں بدلا گیا ہے۔ ۸:..... اصل کتاب میں کبھی ایک مسئلہ کے بیان میں متعدد مسائل کو ذکر کیا گیا ہے، تو ایسے مقام پر اُن کو الگ الگ کر دیا گیا ہے۔ ۹:..... جس مسئلہ میں کچھ شروط اور صورتوں کو ذکر کیا گیا تھا، انہیں ترتیب وار نمبر لگادیئے گئے ہیں۔ ۱۰:..... اصل کتاب میں بعض مسائل مختلف صورتوں کی طرف تقسیم کیے بغیر بیان کیے گئے تھے، انہیں تقسیم کے انداز میں مختلف صورتوں میں بیان کر دیا گیا۔ ۱۱:..... بعض مقامات پر کتب فقہ سے مثالوں کا بھی اضافہ کیا گیا ہے۔ ۱۲:..... بعض ابواب کی ترتیب میں تقدیم و تاخیر کی گئی ہے۔ ۱۳:..... بعض فقہی اصطلاحات کے لیے نئے حواشی قائم کیے گئے ہیں اور پہلے سے موجود حواشی کا بھی عربی ترجمہ کر دیا گیا ہے۔

اللہ تبارک و تعالیٰ مکتبۃ البشریٰ کے ذمہ داران کو جزائے خیر عطا فرمائے، جنہوں نے ہر اعتبار سے اس کتاب کو عمدہ اور اعلیٰ انداز میں شائع کیا۔

### اللباب فی شرح الکتاب (عربی)

شیخ عبدالغنی الغنیمی المیدانی۔ صفحات: ۶۱۴۔ قیمت: فہرست مکتبۃ البشریٰ ملاحظہ فرمائیں۔

ناشر: مکتبۃ البشریٰ، کراچی

یہ دین اللہ تعالیٰ کا ہے اور اللہ تبارک و تعالیٰ اپنے دین کی حفاظت کرنا جانتے ہیں۔ قرآن کریم کے الفاظ کی حفاظت کے لیے حفاظ و قراء، معانی کی حفاظت کے لیے علمائے کرام، احادیث کے لیے محدثین، علم کلام کے لیے متکلمین، الغرض یہ دین سوا چودہ سو سال سے محفوظ چلا آ رہا ہے اور قیامت تک ان شاء اللہ محفوظ ہی رہے گا۔

جو بات خلوص دل سے خالی ہو کر زبان پر آئے اس کی مثال کوڑے کرکٹ کے سبزے کی سی ہے۔ (مولانا رومی رحمۃ اللہ علیہ)

ایک وقت تھا کہ ہمارے ہندوپاک اور برصغیر میں بیروت کی طبع شدہ کتب کو بڑی وقعت اور اہمیت کی نظر سے دیکھا جاتا تھا، اس لیے کہ وہ ہر اعتبار سے کتابوں کو خوبصورت اور اعلیٰ معیار پر چھاپتے تھے، لیکن اللہ تعالیٰ جزائے خیر دے ”مکتبۃ البشریٰ“ کے ذمہ داران کو جنہوں نے بلا مبالغہ بیروت کے معیار کو سامنے رکھتے ہوئے عمدہ انداز میں کتابوں کو چھاپنا شروع کیا اور میری معلومات کے مطابق پاکستان کی حد تک خوبصورت کتب چھاپنے میں ان کا پہلا نمبر ہے۔ اللہ تبارک و تعالیٰ انہیں مزید توفیق دے کہ وہ اس طرح قدیم کتابوں کو اعلیٰ معیار پر لے آئیں۔ زیر تبصرہ کتاب دو کتابوں ”مختصر القدوری“ اور اس کی شرح ”اللباب“ کا مجموعہ ہے، جسے جدید انداز سے مملوٰن طبع کیا گیا ہے، اور مکتبۃ بشریٰ کے ذمہ داران نے اس میں درج ذیل کام کیا ہے:

۱:..... اس مجموعہ میں ”مختصر القدوری“ کا متن ایچ ایم سعید کمپنی کے نسخہ سے اور اس کی شرح ”اللباب“ کو دارالبشائر الاسلامیہ بیروت کے نسخہ سے لیا گیا ہے۔ ۲:..... کتاب میں موجود غلطیوں کی متعدد نسخوں کو سامنے رکھ کر تصحیح کی گئی ہے۔ ۳:..... اصل متن کی غلطی کو یا تو تبدیل کر دیا گیا ہے یا بریکٹ میں اس کی وضاحت کر دی گئی ہے۔ ۴:..... متن کو صفحہ کے اوپر اور شرح ”اللباب“ کو نیچے دیا گیا ہے۔ ۵:..... متن میں مذکور آیات قرآنیہ اور احادیث نبویہ کو سرخ رنگ میں کیا گیا ہے۔ ۶:..... قواعد املاء اور علامات ترقیم کا اہتمام کیا گیا ہے۔ ۷:..... طلبہ کے لیے مشکل الفاظ پر اعراب لگایا گیا ہے۔ ۸:..... قرآنی آیات کا نمبر اور ان کی سورتوں کا نام بھی درج کیا گیا ہے۔

امید ہے کہ باذوق حضرات اس کتاب کی خریداری میں بخل سے کام نہیں لیں گے۔

### تحفہ دولہا

مولانا محمد حنیف عبداللہجید۔ صفحات: ۴۰۲۔ قیمت: درج نہیں۔ ناشر: مکتبہ بیت العلم، کراچی

زیر تبصرہ کتاب میں مختلف اصلاحی مضامین کو یکجا کیا گیا ہے، خاص طور پر ”مرد پر شوہر ہونے کی حیثیت سے عائد ہونے والی اسلامی ذمہ داریوں کی نشاندہی..... بیوی کے حقوق ادا کرنے کی ترغیب..... بیوی سے سدا نبھانے کے اصول..... بیوی سے محبت..... بیوی کی قدر..... اس کے ساتھ حسن سلوک..... اس کی خامیوں سے درگزر کی لطیف ترکیبیں..... اپنی بیوی کو اللہ تعالیٰ کی نافرمانیوں سے بچانے..... اسی طرح میاں بیوی، ساس بہو، نند بھابی کے مابین کشیدگی اور اس کی قسم کی تمام پریشانیوں اور غموں سے نجات پانے کے لیے مسلم نفسیاتی اصول“ بیان کیے گئے ہیں۔

پیش نظر نسخہ اس کتاب کا جدید اور نظر ثانی شدہ ایڈیشن (۲۰۱۲ء) ہے جو باطنی خوبیوں کے ساتھ ظاہری خوبیوں سے بھی آراستہ و پیراستہ ہے، کتاب کا ٹائٹل جاذب نظر، کاغذ اعلیٰ، کمپوزنگ اور سیٹنگ عمدہ ہے۔

## جمالِ مصطفیٰ ﷺ (احادیثِ شمائل کا منظوم ترجمہ)

حضرت مولانا قاری عبدالسلام مظفر ہنسوری۔ صفحات: ۱۰۴۔ قیمت: درج نہیں۔ ناشر: مکتبہ حکیم الامت، کراچی، ایریا، ناظم آباد نمبر ۲، کراچی

وہ روایات و احادیث جن میں صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے نبی کریم ﷺ کا حلیہ مبارکہ بیان فرمایا ہے، انہیں احادیثِ شمائل کہا جاتا ہے۔ امام ترمذی رضی اللہ عنہ نے سنن ترمذی میں ”باب شمائل النبی“ کے نام سے ان تمام روایات کو تقریباً یکجا کر دیا ہے۔ عربی میں شمائلِ نبویہ کی دسیوں کتب اور شروحات لکھی گئی ہیں، جن میں چند ایک منظوم شروحات کا ذکر بھی ملتا ہے۔ اردو میں بھی متعدد شروح اور سیرت کی کتب میں مستقل ابواب اس موضوع پر لکھے گئے ہیں۔

زیر تبصرہ کتاب بنام ”جمالِ مصطفیٰ ﷺ“ احادیثِ شمائل کا منظوم (شعری) ترجمہ ہے۔ مصنف موصوف نے انتہائی احتیاط کے ساتھ حتی الامکان احادیث کے الفاظ کو من و عن اپنے حقیقی مفہوم کے ساتھ اردو کے منظوم قالب میں ڈھالنے کی کوشش کی ہے، خود فرماتے ہیں:

ولیکن مدت سے تقاضا ہے مرے دل کا  
کہ لفظی ترجمہ کر دوں ”احادیثِ شمائل“ کا  
تغزل ہو تضرع ہو نہ کچھ رکلیں بیانی ہو  
عباراتِ حدیث پاک کی بس ترجمانی ہو

حضرت مولانا ابوالحسن علی ندوی رضی اللہ عنہ کے بقول: ہمارے علم کے مطابق ”اردو میں شمائل کا پہلا منظوم ترجمہ“ ہونے کی سعادت اسی کتاب کو حاصل ہے۔ کتاب کی ایک خاصیت یہ بھی ہے کہ ہر شعر کے نیچے حاشیہ میں متعلقہ حدیث کا متن باحوالہ درج کر دیا گیا ہے۔ اس طرح یہ کتاب نظم کی چاشنی کے ساتھ ساتھ تحقیق کی صلابت سے بھی مزین ہے۔

پہلے یہ کتاب ”حلیہ نبی اکرم ﷺ“ کے نام سے کئی بار ہندوستان سے اور ”جمالِ مصطفیٰ ﷺ“ کے نام سے پاکستان میں شائع ہو چکی ہے۔ اب اسی نام سے مکتبہ حکیم الامت ناظم آباد کراچی نے انتہائی محبت و عقیدت کے ساتھ خوبصورت ٹائٹل، دیدہ زیب ڈیزائننگ کے ساتھ عمدہ اور اعلیٰ کاغذ میں شائع کی ہے۔ اللہ تعالیٰ مصنف، ناشر اور قارئین کے لیے شفاعتِ نبوی کا ذریعہ بنائے۔ آمین

## راحت پانے والے

تالیف: ابراہیم بن عبداللہ الحارثی۔ ترجمہ: مولانا عبدالماجد۔ ترتیب و تصحیح: مولانا محمد وصی فصیح۔ صفحات: ۱۶۵۔ قیمت: درج نہیں۔ ناشر: مکتبہ بیت العلم، اردو بازار، کراچی  
زیر تبصرہ کتاب ”راحت پانے والے“ ایک عربی کتاب ”الفرج بعد الشدة“ جلد دوم کا

جو شخص ہر آدمی کے ساتھ صحبت رکھتا ہے اس کی زندگی سلامت نہیں رہ سکتی۔ (حضرت جعفر صادق رضی اللہ عنہ)

اردو ترجمہ ہے، جو شیخ ابراہیم بن عبداللہ الجازمی کی تصنیف ہے۔ یہ کتاب کا تیسرا حصہ ہے، اس کتاب کے پہلے دو حصے ”پریشانی کے بعد راحت“ اور ”راحت حاصل کیجیے“ کے نام سے مکتبہ بیت العلم سے شائع ہو چکے ہیں۔ اس کتاب میں مصیبتوں اور پریشانیوں میں گھرے ہوئے ان لوگوں کے واقعات بیان کیے گئے ہیں جنہوں نے نیکی، صلاح اور مسنون اعمال کی بدولت مصائب اور پریشانیوں سے نجات حاصل کی۔ ترجمہ کے ساتھ ساتھ کتاب کی افادیت و تسہیل کے لیے درج ذیل اضافہ جات بھی کیے گئے ہیں: ۱:..... اعمال کی طرف راغب کرنے والے عنایین - ۲:..... ہر واقعہ کی مناسبت سے مستند مسنون اعمال اور دعائیں - ۳:..... مسنون اعمال اور مفید اضافہ جات کو نمایاں اور واضح لکھنے کا اہتمام۔ کتاب کا ٹائٹل خوبصورت، کاغذ اعلیٰ، طباعت رنگین، سیٹنگ اور تصحیح معیاری ہے۔ غرضیکہ کتاب ظاہری و باطنی ہر اعتبار سے قابل تعریف ہے۔

کتاب کو پڑھ کر ان شاء اللہ! پریشان حال کو دلی تسلی ہوگی، پریشانی سے نجات دینے والے اعمال کی طرف راہنمائی ملے گی۔ اللہ تعالیٰ اس کتاب کے مصنف، مترجم، ناشر اور قارئین کے لیے دین و دنیا دونوں میں نافع بنائے۔ آمین

